

Pismo to wychodzi
trzy razy w tygodniu
to jest: w Ponie-
dzialek, Środę i
Piątek, o drugiej
po południu.

ZBIÉRACZ LITERACKI.

Zaliczenie na 36^ś
Nrów wynosi Złp.
6 i przyjmuje się w
księgarni Czecha,
w handlach Kocha
i Schreibera.

PIĄTEK 8 CZÉRWCA

N^{BR} 7.

1838 ROKU.

ART PIĄTY. DRAMAT W JEDNYM AKCIE.

PRZEZ J. K. (1)

OSOBY.

WACŁAW.

ELIZA, żona jego.

HRABIA HENRYK.

DOKTOR.

WALENTY służący doktora.

JAN służący Wacława.

SCENA I.

(Teatr wyobraża altanę gustowną
i bogatą, której drzwi otwarte
wychodzą na ogród illuminowany:
słychać w oddaleniu muzykę balową
i widać czasem przechodzące osoby.)

HRABIA (przechodzi się niespokoj-
ny, poglądając często ku drzwiom.)

(1) Przedrukowano z książki wyszłej w
roku bieżącym w Wilnie pod tytu-
łem: *Rusalka, wydana przez Alek-
sandra Grozę*. Wymiśniamy skąd
ten artykuł bieżemy, aby nasi czy-
telnicy mogli trafić do tego źródła
w którym i pod względem poezji i
prozy zaspokoją swoje pragnienie —
A jak znany zaszczytnie w świecie
literackim Michał Grabowski slu-
sznie powiedział w Rusalee, mó-
wić o Kwartalniku Naukowym Kra-

NIEPRZYCHODZA! — Co za nie-
znośne oczekiwanie! — Już mi
ten przymus ciężyć zaczyna. Wié
ona dobrze, że ją kocham, ale
teraz czuję odwagę powiedzieć
jéj, że musi bydz moją. Tyle
mialem do tego sposobności:
zawsze blagającem wejrzeniem
rozbrajała śmiałość, zamykała u-
sta. Jéj mąż zajęty grą, ale wi-
dząc, że ma nas na oku, dotąd
mleczy: zdaje mi się przecież,
że ten ponury i głęboki filozof,
ma wzrok bystry, zaostrozony
siłą miłości. (po chwili) Jeszcze
niéma. Nietotrzymałażby mi
Emilka słowa? obiecała ją skło-
nić do przejścia się po ogrodzie,
tu wprowadzić i zamknąć —
(przysłuchuje się). Nie to nie ona.

kowskim i Wizerunkach wycho-
dzących w Wilnie: «Nie możemy
dosyć zachęcać naszych czyteln-
ków, ażeby nie dopuszczali (co aż
nazbyt zwyczajną u nas) żywić się
samym tylko molom temi dwoma
zbiorami pism, czyniącemi rzetel-
ny zaszczyt naszemu piśmienni-
ctwu, tak i my z sumiennoscią za
Rusalką temi samemi słowy odezwać
się sędziemy być naszą powinnością.

Jakieś nieznośne figury przechodzą. — (z niecierpliwością) Wacław nareszcie postrzeże się, że mię tak długo niema, ha słyszę jój głos: — O! poczciwa Emilko! — żeby tylko tu weszła. Wié ona dobrze, że ten bał dla niej, że jest jego królową. Imaginacya jój podniesiona, tém chętniej słuchać mię będzie. (*chowa się za boczne drzwiczki*).

ELIZA (*w stroju balowym wchodzi i poziéra w koło.*)

Co za czarujące schronienie! ale gdzież Emilka? — Emilko!.. (*staje przed lustrem i poprawia sobie włosy*) Emilko! niegodziwa, zostawia mię tu samę. Śliczna altana! (*siada na sofie*) on tu pewnie nie raz spoczywa, a może i o mnie marzy?

HRABIA (*zbliżając się klęka.*)

O kimże mógłbym marzyć?

ELIZA (*zrywa się.*)

Ha! Emilko! — puść mię Hrabio! — O co za zdrada, mogłażem się jój spodziéwać od twojój kuzynki, która się miéni moją przyjaciółką? (*chce odéjść.*)

HRABIA.

Elizo! piękna! droga Elizo, zatrzymaj się!

ELIZA.

Puść mię Hrabio! tuż za tobą występek i hańba.

HRABIA.

Będę skromnym, bojaźliwym,

pobożnym. Uklęknę z daleka, ręce złożę, czcić cię będę jak bóstwo, ale posłuchaj mię!

ELIZA.

Zapomniałeś, że mam męża, że mam dzieci, — moje niewinne anioły, — o nie, nie — nie mogę przyjąć czei twojój, ona, jak dym ofiarny, okopca swoje bóżyszczę, (*patrzy ku drzwiom*). O mój Boże! tam tłumy gości twoich przechodzą; cały ogród jaśnieje od światel. Jakże stąd wyjdę, — sama? — Podziękuj Hrabio swojój kuzynce, że ci tak dobrze usłużyła; ale razem powiedz jój, że nasza przyjaźń za tym progiem zginęła. Kto nie dba o honor swoich przyjaciół, ten jest zdrajcą. — A mój mąż! mój biédny mąż!

HRABIA.

Twój mąż zajęty grą; — nie bój się Elizo, tu nikt nie wejdzie.

ELIZA.

Jakto! więc wszyscy ci goście są w zmowie z tobą? i moja hańba całemu światu wiadoma? Pięknie, tegom nie mogła się spodziéwać. Coś mi miał mówić Hrabio, nie wiem, ale posłuchaj, co ja ci powiem. Mówiłeś mi nieraz o miłości, zdawało mi się widziéć szczére jój dowody i przyznaję się, że te słowa twoje wpadały do mego ucha, i choć grzészne, głębiej może nawet

przenikały. Dziękuję Bogu, że się oszukiwała. Gdybyś mię kochał, starałbyś się otoczyć mię szacunkiem twoich przyjaciół: postępujesz przeciwnie, i prawdziwie podziękować ci muszę, że obudzasz we mnie tę godność kobięcą, którą może uspiła cokolwiek dawniejsza twoja zrzęczność.

HRABIA.

Mylisz się Elizo! przysięgam ci na wszystko, nikt prócz Emilii tajemnicy mojej nie przenika.

ELIZA.

I tyś się pomylił Hrabio, z tych kilku słów, którem tu przypadkiem wyrzekła, nie sobie nie wnoś. Potrafię stłumić iskrę, której światelko dostrzegłeś, a którą w zbytniem zaufaniu w sobie bierzesz za nieugaszony pożar.

HRABIA.

Elizo! posłuchaj mię!

ELIZA.

I cóż mi powiesz! jak skoro przestałeś być niebezpiecznym, mogę cię słuchać! Chociaż przyznam, że tu ani miejsce, ani pora. Jestem w sumieniu spokojna i bezpieczna, przecież jako dbająca kobieta o swój honor, jako żona czuła na spokojność męża, słuchać cię nie powinienam. Bo uważ, tam sto oczu ciekawych i złośliwych śledzi

moje kroki, abym się stała gadką całego miasta, a tam mąż, którego pożera zazdrość, który w tej chwili z rozpaczki może stawi na kartę ostatni fundusz. I niezaręczyłabym nawet, czy do tej gry, w której rujnuje siebie i dzieci, nie wciągnęli go twoi współnicy, aby tymczasem żona miała czas okryć go hańbą. — Przyznaj Hrabio! że pięknem trudnisz się rzemiosłem. Na toż używasz środków rozumu, zgubnych powabów, darów losu, aby ten, którego miénisz się przyjacielem okrył synów swych łachmanami; aby ta, której się nazywasz kochankiem, przekazała córce swój sromotę. I ty mię kochasz? ty siebie kochasz! — (*cichym głosem*) A ja, ja się tobą brzydę!

HRABIA.

Elizo! niezwodź się, nie zmyślaj obojętności, której nie masz, ty mnie kochasz, ty walczysz z sobą wszystkiemi siłami cnoty i pokonać się nie zdołasz. I ja bym na to pozwolił, abyś ty była nieszczęśliwą; aby we łzach i tęsknocie uwiadł kwiat twojej młodości? — Nie Elizo! ty musisz być moją!

ELIZA.

Milcz! Jeszcześ mię tak dałecce nie poniżył, abym cię sł-

chać miała. Idź poszukaj swojej kuzynki, niech wróci, abym z jakimkolwiek pozorem uczciwości wyjść stąd mogła. Spiesz! *(patrzy ku drzwiom)* ha! nie czas już, mój mąż tu idzie. Boże mój! cóż pocznę? — Oddał się któregoś cheesz, odéjdz byle cię nie widział, na BOGA, na sumnienie, zaklinam!

HRABIA *(nieporuszony)*.

Nie, inny mam zamiar; — zostanę.

ELIZA *(składa ręce)*.

Henryku!

HRABIA *(otwiera szybko drzwi boczne i wychodzi)*.

ELIZA *(sama)*.

Cóż mu powiem? — Dla czegoż tu jestem sama jedna? — jaki smutek na jego twarzy! jakąż siłą spętała jego kroki i odpychać go zdaje się od tych drzwi fatalnych. Jego milczenie przeraża mię. Któż wie jak bliska jest chwila wybuchnienia? jeżeli go widział, słyszał! Boże! Boże! Jakże to okropnie bydz winną. Ale mogłamże się spodziewać takiej zdrady od przyjaciółki. Wszystko się na mnie sprzysięgło i to seree, to biédue serce wzmowie z wrogami mojego pokoju i honoru *(siada)*.

WACŁAW *(wchodzi swolna i pogląda w kolo)*.

Jesteś tu Elizo?

ELIZA.

Przechadzałam się z Emilką; usiadłam odetchnąć: tylko co stąd wyszła.

WACŁAW.

Kto? Emilka?

ELIZA.

Głowa mię zabolęła i dla tego niewracam do sali.

WACŁAW.

A mnie tu, cóś zabolęło i dla tego wyszedłem z sali.

ELIZA.

Smutny jesteś mój mężu?

WACŁAW.

Czy masz dla mnie pociechę? przegrałem wszystko!

ELIZA.

O Boże!

WACŁAW.

Ale i ty podobno stawisz wszystko na kartę?

ELIZA *(proszącym głosem)*.

Wacławie!

WACŁAW.

Pięć lat temu, wieczorem, skoro mógłem się uwolnić od obowiązku, dosiadłem konia. Pamiętasz Elizo! koń to był dzielny, droga niedaleka, a jednak zawsze pokalęczony wracał do domu. Bo jakież koń na świecie mógł być wówczas biédz równie z chęciami mojémi. Kiedy wokoło mnie rozlégały się pieśni

ptaków, zieleniły się łąki, kiedy zdaleka błyszczały stawy ogromne, jak milowe zwierciadła, kiedy natura w całej ozdobie wiosny, ozłocona zachodzącym słońcem wzywała mojego oka, upajała wszystkie zmysły i zszumem lasów zdawała się ku mnie szeptać słowa miłości, jam nie niewidział, nie słyszał, boś ty była piękniejszą niż ona, bom jechał do ciebie!

ELIZA.

Czy myślisz, że mi ten czas przestał być miłym?

WACŁAW.

Pamiętasz tę altanę na wzgórku: zdaleka u jej wchodu widziałem powiewającą twą chustkę, i wówczas ostroga tonęła w boku mojego konia, i w jednej chwili byłem u nóg twoich, szczęśliwy, spokojny i bezpieczny! I tak było codziennie, a ta altanka była prosta, skromna, cieniasta; powój wił się po jej powiązanych chrustach, chmiel osłaniał jej wiejskie sklepienie i okrywał naszą miłość, niewinną jak twoje serce, czystą jak życie aniołów, pełną nadziei szczęścia, jak myśl osmnastoletnia. Ta altana Elizo! pełna sztuki i ozdoby, tu marmur błyszczy na ścianach, tu złoto otacza zwierciadła, które powtarzają

twoją piękność, tu wykwintna rokosz założyła siedlisko i sić ponętną rozpięła. — I ty tu czekasz Elizo! — nie na mnie!...

ELIZA.

Wacławie! maszże mnie za występłą? — O! to myśl zabijająca!

WACŁAW.

Kiedym cię wziął z rąk matki i zaprowadził przed ołtarz, kiedym po raz pierwszy usłyszał płacz mego syna i ujrzał uśmiech szczęścia na twojej zbolaliej twarzy, kiedym cię widział przez lat cztery łożącą wszystkie siły na to, aby dzieci miały rozrywkę, mąż pociechę, dom pokój i ciszę, myśli tej nie miałem. Wiészże, kiedy mi przyszła? — O! ty pewnie tę chwilę pamiętasz, i dla mnie ona pamiętna. Siedziałas przy oknie, dzieci bawiły się u nóg twoich, ja z boku, zajęty pracą często odrywałem wzrok od papierów, aby spojrzeć na ciebie, jakbym przeczuwał, że to była ostatnia chwila, w której byłaś całkiem moją. Wtém zatętnił galop konia, spojrzalas w okno i patrzalas długo, jak gdybyś wiedziala, że jeździec wróci; jakoż tentent się powtórzył, i taki sam rumieniec, jak wtój chwili, okrył i wtenczas twarz twoją, i wów-

czas to urodziła się we mnie ta myśl, która dzisiaj dojrzała.

ELIZA.

O mój Boże jam niewinna!

WACŁAW.

Jakże Elizo, czy stąd wyszła Emilka? nie poniżaj się do kłamstwa. — Ale także nie wyznawaj; (*cicho*) — widziałem! — (*Eliza pada na kolana*). Dotąd starałem się czuwać nad tobą, jak twój anioł stróż, zdaleka, tajemnie: — ostrzegałem cię tylko niekiedy spójrzeniem, smutkiem. — Dziś, przywodzę ci na myśl dawniejsze lata, aby ich obraz przypomniął ciem dla mnie jesteś; dziś, gdy już nie wiem z pewnością, jak dalece jestem nieszczęśliwy i pokrzywdzonym; ostrzegam cię Elizo! iż w tém sercu głębokim, oprócz miłości dla ciebie, jest uczucie straszne, okropne! — przypominam ci, że tam dzieci nasze nie wiedzą o tém, że może ta chwila przygotowała im sieroctwo!

ELIZA (*zrywa się*).

Do domu Wacławie, do domu!
(*Hrabia i Doktor wchodzą*.)

HRABIA.

Tak wczesnie, kiedy wieczerza przygotowana.

ELIZA (*trzymając się męża*).

Jestem chora, muszę wrócić.

HRABIA.

Wacławie, nie rób mi téj przykrości, to twój kaprys. — Dla tegoż, że ci się nie poszczęściło, masz pozabawiać towarzystwo najpiękniejszej jego ozdoby.

ELIZA.

Nie Hrabio, rzeczywiście jestem chorą, racz darować.

HRABIA (*do Wacława*).

Majora zapłaciłem, jak będziesz miał, to mi oddasz; zostań!

WACŁAW.

Elizo, słyszysz? — przegrałem sto dukatów: Hrabia je zapłacił, dziękuję ci.

ELIZA.

Słabo mi.

DOKTOR.

Siądź pani (*podaje jej krzesło, Eliza siada*).

HRABIA (*głosem wyrzutu*).

Wacławie!

WACŁAW (*z niecierpliwością*).

Hrabio!

HRABIA (*miarkując się*).

Muszę się z tobą widzieć, mamy mówić o rzeczy bardzo ważnej: za parę godzin czekam cię: — będziesz?

WACŁAW.

Wolałbym teraz.

HRABIA.

Odprowadź żonę: — chora.

WACŁAW.

Więc; — za parę godzin będę.

ELIZA.

Gdzie? — Wacławie!.. (*cicho*)

Uciekajmy stąd!.. (*wychodzą*).

HRABIA (*klaszcze—lokaj wchodzi*).

Karéta! (*chce iść za niemi, Doktor zatrzymuje go*). — Dla czego mię zatrzymujesz?

DOKTOR.

Zaczekaj Hrabio, nim będziesz mówił z Wacławem, chciałbym pomówić z tobą.

HRABIA.

Cóż mi powiesz?

DOKTOR.

Byłem ojca twojego przyjacielem; — a ten biédak, co dopiero stąd wyszedł, jest moim wychowawcą, i kocham go jak syna.

HRABIA.

Na cóż mi to mówisz doktorze?

DOKTOR.

Każdy swojemi czynnościami pisze historiją swojego serca, i dziwi się, że ją drudzy czytać umieją. Młody naprzykład bogacz, mający rozum i wielki majątek, znaczenie i powaby, zaprzyjaźnia się z ubogim człowiekiem, który ma piękną żonę; wyrabia mu zyskowne miejsce; otacza ją wszystkiemi przyłudami życia, daje bale na jéj imieniny, ponieważ tak nazywała się jego

matka, która już od dziesięciu lat w grobie; — i dziwi się, gdy mu stary przyjaciel powie: kwiatami okrywasz ich hańbę; złotem osypujesz ruiny ich szczęścia!

HRABIA.

Mów zwieźlój stareze! bo tam cała kompanija bez gospodarza.

DOKTOR.

Lepiej, aby błakała się bez gospodarza, niż żeby serce błakało się bez hamulca i unosilo do kroków, których cofnąć nie można. Cheesz z nim mówić: — cóż mu powiesz?

HRABIA.

Interes jest wielkiej wagi dla nas obudwu. — Pragnę go załatwić jak człowiek uczciwy!

DOKTOR.

Hrabio! z takiej sprawy ani szczęście jednej strony, ani summienie drugiej, nie może wyjść cało i bez kaléctwa.

HRABIA (*z niecierpliwością*).

Od czegoż masz pierścien? będziesz kurował.

DOKTOR.

Wstydz się Henryku! w takiejże to chwili mógł ci przyjść na myśl żart tak niewczesny. Podobnaż, aby ty, syn najszlachetniejszego ojca, był prostym rozpustnikiem, igrającym ze szczęściem i pokojem bliźnich, dla tego, że masz miliony? — Posłuchaj co ci powiem, bo cię raz ostatni widzę: — wyciągasz rękę po cudze dobro, wciskasz się jak zły duch do rajy dwojga ludzi, na słabość kobiety

zastawiasz sidła, w które one tak łatwo wpadają. Ośmielony przykładami dzieściciu, którym się udało, możesz być pewnym, że ty jedynasty nie przypłacisz ciężko chwili grzesznej uciechy? Znaszże dobrze tego człowieka? — on wszystkie swe nadzieje, wszystkie uczucia zlał na nią. Z całą głębookością piérwszej i jedynj miłości kochają ją, i z całą głębookością tój duszy silnej, energicznj, niewyciezonj, mścić się będzie. Pamiętaj o tём: — uważam was oddawna, i widzę, że w sercu jego okropne myśli powstają!

HRABIA.

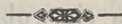
Tём pilniój potrzebuję z nim się rozmówić; a jakikolwiek będzie tój rozmowy skutek, dowiesz się. Jesteś stary, wszystkie uczucia w tobie skrzepły, wszystkie uniesienia zmarły; nie możesz mię sądzić. Wreszcie, nie chcę rozumować, namiętność nie zna rozumowania, i czuję to, że wszelka loika będzie przeciwko mnie. Ale chceszże znać stan mojej duszy? — powiem ci: kocham ją nad wszystko, nad pokój, nad życie! — to właśnie i jemu chcę powiedzieć, niech pozna zle, niech obiera środek jak ma zaradzić. Byłem występny w ten czas, gdym zwrócił oczy na tę, która była dobrem innego, gdym nie unikał powabu, który mię zwolna, stopniami pociągał. Można potępiać człowieka, który nicostrożnie zbliża się nad brzeg przepaści; ale gdy już stracił równowagę onże winien, że się w powietrzu utrzymać nie może? że go ziemia ciągnie do siebie wszystkiemi silami, których rozum wy-

rachować nie umie? Oto jest moje położenie! czy okropne, czy szczęśliwe, niewiem, czy na dzień tój przepaści znajdę miękkie łono wody, która się rozstąpi podemną i ocali, czy twarde urwisko skały, które mię zdruzgotuje: o tём myśleć nie powinienem, bo wybierać nie mogę. Sądź mię teraz jak ci się podoba. Jeżeli chcesz, przedsięwierz nawet środki do odwrócenia nieszczęścia, które przewidujesz: ja się cofnąć niemożę, bo nie ja sambym uciérpiał, gdyż ona mię kocha. (*wychodzi*).

DOKTOR (*sam, zalamując ręce*).

O nieszczęśliwa! — Ale nie czas narzekać, trzeba ich ratować. Cóż zrobić? — Niedolężna sztuko! ledwie kilka lekarstw na niemoc ciała; ale chorj duszy przywrócić siły, przywołać uciekający rozum, zakląć tę burzę gwałtowną, która rozrywa serca. Ah! i cóżbym dał za to, gdybym taką sztukę na jedną chwilę posiadał! — (*namyśla się*). Wywiéć ich, niech uciekają: — tak, tak, to może uratować ich pokój; — oddam co mam, niech jadą; — zechceż ona? — i na to środek w niezachwianj woli. A jeżeli już nie warto ratować? — o nie, nie, to byđż nie może: Wacławby tego dostrzegł, i uwodziciel jużby nieżył. (*wychodzi*).

(*Scena IIgu i IIIcia, w następnym numerze.*)



Znaczenie przeszlej Szarady:
Okolice.